



---

# ARROTOLATORE PADOLO™

*PADOLO™ reel*

cod. art. 1060477

## DESCRIZIONE

### DESCRIPTION

PADOLO™ rappresenta una soluzione avanzata per chi desidera sicurezza, protezione e praticità nella gestione quotidiana della piscina.

PADOLO™ è un innovativo avvolgitore per coperture di sicurezza a barre, unico nel suo genere. Progettato per garantire massima praticità e protezione, consente di gestire la copertura in modo rapido, sicuro e senza danneggiare il telo.

PADOLO™ solleva la copertura senza stressare il materiale, evitando urti contro il bordo piscina e preservandone l'integrità nel tempo.

Con un movimento semplice e controllato, PADOLO™ libera delicatamente il quarto lato della piscina, permettendo di sbloccare la copertura dove è arrotolata.

Grazie al sistema ad alta velocità, il telone può essere arrotolato completamente in meno di 40 secondi (piscina 8 × 4 m). Questo consente di aprire e chiudere la piscina più volte al giorno, senza fatica.

Il sistema solleva le barre integrate nella copertura, evitando che il telo sbatta contro il bordo e garantendo una gestione fluida e sicura.

Richiudendo facilmente la piscina dopo ogni utilizzo, si riduce l'evaporazione causata da sole e vento, mantenendo il livello dell'acqua più stabile e limitando le dispersioni di calore.

Viene fornito con 1 telecomando e caricabatterie.

*PADOLO™ represents an advanced solution for those seeking safety, protection, and convenience in daily pool management.*

*PADOLO™ is an innovative reel system for slatted safety covers, unique in its kind. Designed to ensure maximum practicality and protection, it allows you to handle the cover quickly, safely, and without damaging the material.*

*PADOLO™ lifts the cover without stressing the fabric, preventing impacts against the pool edge and preserving its integrity over time.*

*With a simple and controlled movement, PADOLO™ gently frees the fourth side of the pool, allowing the cover to be unlocked where it is rolled up.*

*Thanks to its high-speed system, the tarp can be completely rolled up in less than 40 seconds (for an 8 × 4 m pool). This enables opening and closing the pool multiple times a day without effort.*

*The system lifts the integrated slats in the cover, preventing the tarp from hitting the edge and ensuring smooth and safe operation.*

*By easily closing the pool after each use, evaporation caused by sun and wind is reduced, keeping the water level more stable and limiting heat loss.*

*Comes with 1 remote control and a charger.*

## SPECIFICHE DEL PRODOTTO

### PRODUCT FEATURES

#### Facilità d'uso

Il mulinello è dotato di telecomando wireless che consente di scoprire la piscina con un semplice clic. La funzione di assistenza integrata guida l'utente durante la fase di chiusura, rendendo la copertura della piscina fluida e senza sforzo.

#### Performance

La batteria al litio da 24 V si ricarica completamente in sole 2 ore e garantisce fino a 40 cicli di apertura e chiusura. Un indicatore luminoso lampeggiante segnala quando è necessario effettuare la ricarica, assicurando sempre il pieno controllo dell'autonomia.

#### Manovrabilità

Leggero e composto da due moduli — un'unità motorizzata e un follower — PADOLO™ è progettato per offrire massima semplicità operativa. L'intelligenza integrata permette di arrotolare senza sforzo la copertura a stecche, liberando completamente la piscina.

#### Robustezza

Realizzato con componenti e materiali di alta qualità, PADOLO™ garantisce affidabilità e lunga durata nel tempo. È fornito con batteria e caricabatterie inclusi. Le ruote, silenziose e antitraccia, assicurano uno spostamento agevole senza lasciare segni sulle superfici.

#### Compatibilità

PADOLO™ è compatibile con tutte le coperture a barre, con dimensioni fino a 12 × 6 m, dotate di attacco quadro femmina da 15 mm.

#### Ease of Use

*The reel is equipped with a wireless remote control that allows you to uncover the pool with a single click. The integrated assistance function guides the user during the closing phase, making pool covering smooth and effortless.*

#### Performance

*The 24 V lithium battery fully charges in just 2 hours and provides up to 40 open-and-close cycles. A blinking light indicator alerts when recharging is needed, ensuring full control of battery life at all times.*

#### Maneuverability

*Lightweight and composed of two modules — a motorized unit and a follower — PADOLO™ is designed for maximum operational simplicity. Its built-in intelligence allows effortless rolling of the slatted cover, fully freeing the pool.*

#### Durability

*Made with high-quality components and materials, PADOLO™ guarantees reliability and long-lasting performance. It comes with battery and charger included. Silent, non-marking wheels ensure smooth movement without leaving marks on surfaces.*

Compatibility

PADOLO™ is compatible with all slatted covers up to 12 × 6 m in size, featuring a 15 mm female square attachment.

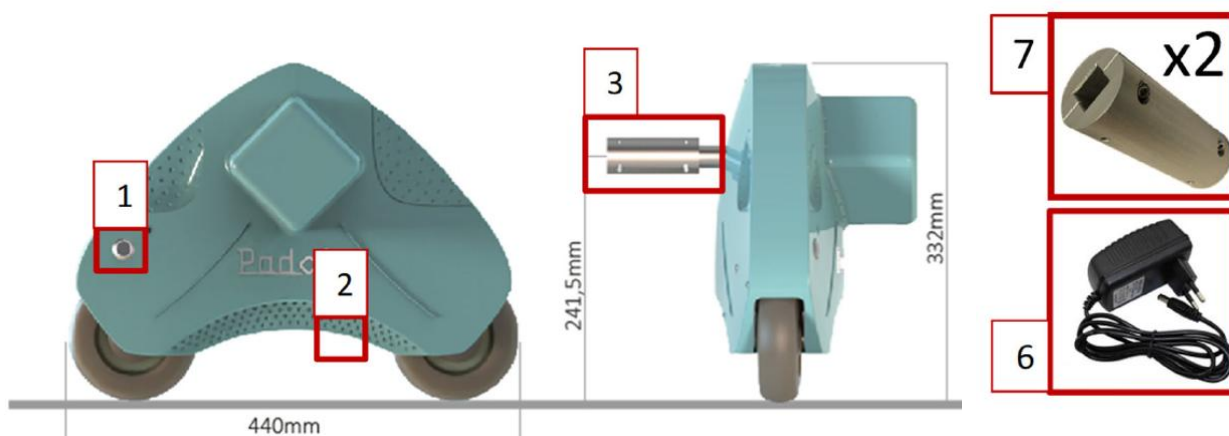
**DIMENSIONI***DIMENSIONS*

Massa = 8 kg

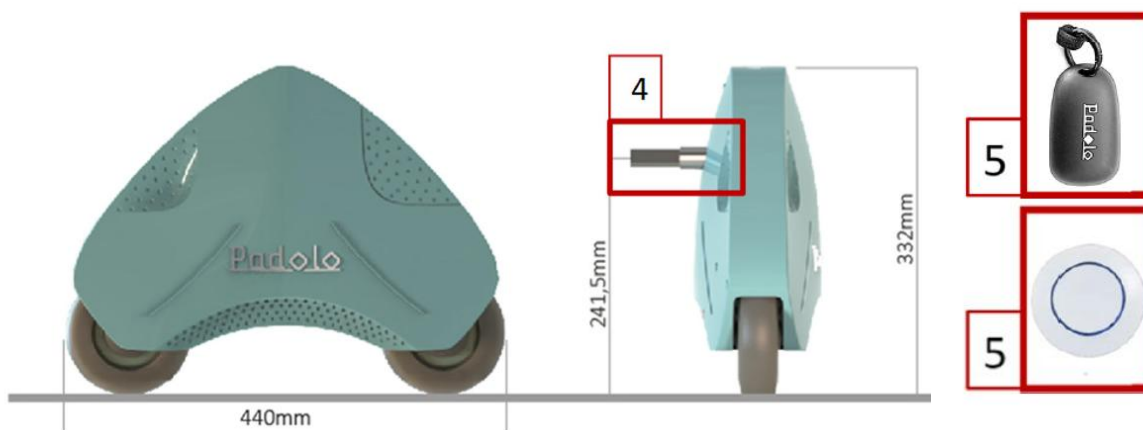
Weight = 8 kg

**MODULO BOBINA**

*Reel module*

**MODULO FOLLOWER**

*Follower module*



1. Pulsante ON/OFF.
2. Presa jack femmina per collegare il caricabatterie.
3. Asse maschio, dotato dell'opzione adattatore femmina/femmina, da inserire nella prima barra.
4. Asse maschio da inserire nella prima barra.
5. Telecomando.
6. Caricabatterie.
7. Opzione adattatore femmina/femmina per coperture dotate di quadri maschi.

1. *ON/OFF button*
2. *Female jack socket for connecting the battery charger*
3. *Male shaft with female/female adapter option, to be inserted into the first slot*
4. *Male shaft to be inserted into the first slot*
5. *Remote control*
6. *Charger*
7. *Female/female adapter option for covers with male square fittings*

## AVVIAMENTO E SPEGNIMENTO

### STARTING AND STOPPING

- Posizionare i due moduli su ciascun lato della copertura, sulla prima barra.
  - Premere il pulsante ON/OFF (1). La spia lampeggia poi rimane accesa fissa: il PADOLO™ è pronto.
  - Verificare che la batteria sia sufficientemente carica.
  - Dopo l'utilizzo, per spegnere e risparmiare la batteria, premere nuovamente il pulsante ON/OFF (1).
  - Verificare il senso di avvolgimento: l'interno della copertura deve essere visibile come in foto.
- *Place the two modules on each side of the cover, on the first slot.*
  - *Press the ON/OFF button (1). The indicator light will blink and then stay solid: PADOLO™ is ready.*
  - *Check that the battery is sufficiently charged.*
  - *After use, to turn off and save battery, press the ON/OFF button (1) again.*
  - *Verify the rolling direction: the inside of the cover should be visible as shown in the photo.*



## AVVOLGIMENTO DELLA COPERTURA

### ROLLING UP THE COVER

- Avviare il vostro PADOLO™.
- Sganciare gli ancoraggi a terra solo dal lato del mulinello.
- Tenere la cinghia di svolgimento in mano trattenendo leggermente il PADOLO™.
- Premere il pulsante del telecomando (5). PADOLO™ inizia ad avvolgere la copertura a stecche.
- Rilasciare il telecomando (5) per fermare l'avvolgimento.
- *Start your PADOLO™.*
- *Release the ground anchors only on the reel side.*
- *Hold the unrolling strap in your hand while gently holding the PADOLO™.*
- *Press the remote control button (5). PADOLO™ begins rolling up your slatted cover.*
- *Release the remote control (5) to stop rolling.*



## RIMOZIONE DEL QUARTO LATO

### REMOVING THE FOURTH SIDE

- Sganciare i restanti ancoraggi a terra.
- Liberare il bordo della piscina spingendo la copertura a barre a mano o con il piede.
- *Release the remaining ground anchors.*
- *Free the pool edge by pushing the slatted cover by hand or foot.*



## Importante

- Per motivi di sicurezza, rimanere sempre nelle vicinanze del PADOLO™.
- Verificare costantemente l'assenza di persone, animali o qualsiasi altro ostacolo in prossimità del PADOLO™ e lungo la sua traiettoria.
- In caso contrario, rilasciare immediatamente il pulsante del telecomando (5) e arrestare il PADOLO™ premendo il pulsante ON/OFF (1).
- Se la barra della copertura è dotata di due quadri maschi, utilizzare l'opzione adattatore femmina (7).
- Assicursi che la copertura a barre sia stata precedentemente srotolata correttamente: l'asse longitudinale della copertura deve essere perfettamente allineato con quello della piscina.
- Per risparmiare la batteria, spegnere il PADOLO™: premere il pulsante ON/OFF (1); la spia si spegne.

### Important

- *For safety reasons, always stay near the PADOLO™.*
- *Continuously check that no people, animals, or other obstacles are near the PADOLO™ or along its path.*
- *If there is any obstruction, immediately release the remote control button (5) and stop the PADOLO™ by pressing the ON/OFF button (1).*
- *If the cover slat has two male square fittings, use the female adapter option (7).*
- *Make sure the slatted cover has been correctly unrolled beforehand: the longitudinal axis of the cover must be perfectly aligned with the pool.*
- *To save battery, turn off the PADOLO™: press the ON/OFF button (1); the indicator light will turn off.*

## SROTOLAMENTO DELLA COPERTURA

### UNROLLING THE COVER

- Premere il pulsante ON/OFF (1). La spia lampeggia e successivamente rimane accesa fissa: il PADOLO™ è pronto.
- Verificare di aver agganciato gli ancoraggi a terra.
- Tirare delicatamente la cinghia di svolgimento della copertura a barre.
- Il sistema assiste lo svolgimento: accompagnarlo mantenendo la cinghia in tensione.
- Quando l'assistenza allo svolgimento si arresta, tirare nuovamente la cinghia. Ripetere l'operazione fino alla completa chiusura della piscina.
- Se il sistema supera il punto desiderato, attendere l'arresto e utilizzare il telecomando (5) per regolare la posizione finale di chiusura.
- Completare l'aggancio degli ancoraggi a terra e tendere la copertura a barre.
- *Press the ON/OFF button (1). The indicator light will blink and then stay solid: PADOLO™ is ready.*

- *Ensure that the ground anchors are secured.*
- *Gently pull the slatted cover's unrolling strap.*
- *The system assists with unrolling: guide it while keeping the strap under tension.*
- *When the unrolling assistance stops, pull the strap again. Repeat until the pool is fully covered.*
- *If the system goes past the desired point, wait for it to stop and use the remote control (5) to adjust the final closing position.*
- *Complete the attachment of the ground anchors and tension the slatted cover.*



### Importante

- Con la copertura completamente srotolata, spegnere il PADOLO™ premendo il pulsante ON/OFF (1): la spia si spegne.
- Scollegare il PADOLO™ dalla barra di azionamento e fare riferimento al manuale della copertura a barre per garantire la messa in sicurezza della chiusura.

### Important

- *With the cover fully unrolled, turn off the PADOLO™ by pressing the ON/OFF button (1): the indicator light will turn off.*
- *Disconnect the PADOLO™ from the drive shaft and refer to the slatted cover manual to ensure safe securing of the cover.*



## BATTERIA

### BATTERY

- Verificare il livello di carica tramite la spia del pulsante ON/OFF (1):
  - **Spia accesa fissa:** batteria sufficientemente carica per l'uso.
  - **Spia spenta:** batteria scarica, ricaricare.
  - **Lampeggio rapido (più flash al secondo):** carica insufficiente, ricaricare.
  - **Lampeggio lento (un flash al secondo):** batteria in fase di scarica; è ancora possibile utilizzare il PADOLO™, ma si consiglia di ricaricarlo.
- *Check the charge level via the ON/OFF button (1) indicator:*
  - *Solid light: battery sufficiently charged for use.*
  - *Light off: battery empty, recharge required.*
  - *Rapid blinking (multiple flashes per second): insufficient charge, recharge required.*
  - *Slow blinking (one flash per second): battery discharging; PADOLO™ can still be used, but recharging is recommended..*



- Per ricaricare
  - Spegnere il PADOLO™ premendo il pulsante ON/OFF (1).
  - Collegare il jack (2) del caricabatterie in dotazione.
  - Collegare la spina 230Vac del caricabatterie alla rete.
  - La spia rossa del caricabatterie si accende: il PADOLO™ è in carica.
  - La spia verde del caricabatterie si accende (circa dopo 4 ore): il PADOLO™ è carico.
  - Scollegare il jack (2) dal PADOLO™, riposizionare il tappo di protezione e scollegare il caricabatterie (6) dalla presa 230Vac.
  - Riporre il caricabatterie (6) in un luogo asciutto.
- *To recharge:*
  - *Turn off the PADOLO™ by pressing the ON/OFF button (1).*
  - *Connect the supplied charger jack (2).*
  - *Plug the charger's 230 V AC plug into the mains.*

- The charger's red light turns on: PADOLO™ is charging.
- The charger's green light turns on (after about 4 hours): PADOLO™ is fully charged.
- Disconnect the jack (2) from PADOLO™, replace the protective cap, and unplug the charger (6) from the 230 V outlet.
- Store the charger (6) in a dry place.

## AGGIUNTA DI FUNZIONALITÀ

### ADDITIONAL FEATURES

Le seguenti funzionalità sono disponibili sui PADOLO™ con numero di serie che inizia con 2026 e successivi.

*The following features are available on PADOLO™ units with serial numbers starting from 2026 onwards.*



## ABBINAMENTO DI UN NUOVO TELECOMANDO

### PAIRING A NEW REMOTE CONTROL

L'abbinamento avviene senza aprire il contenitore del PADOLO™, consentendo di sostituire o aggiungere un telecomando supplementare. Il PADOLO™ riconosce la posizione del modulo Master: se è in appoggio sul suo asse (3) in alluminio, è possibile effettuare l'abbinamento.

Procedura:

- Spegnerne il PADOLO™ con il pulsante ON/OFF (1).
- Posizionare il modulo Master in appoggio sull'asse (3) in alluminio.
- Accendere il PADOLO™ con il pulsante ON/OFF (1): la spia si accende.
- Attendere circa 20 secondi finché la spia lampeggia, quindi premere il pulsante del telecomando (5): l'abbinamento è completato.

Nota: se si perde il momento del lampeggio, attendere altri 20 secondi finché la spia lampeggia nuovamente.

- Verificare l'abbinamento rimettendo il PADOLO™ in posizione corretta e premendo il pulsante del telecomando (5).

*Pairing can be done without opening the PADOLO™ enclosure, allowing you to replace or add an additional remote control. PADOLO™ recognizes the Master module's position: if it is resting on its aluminum shaft (3), pairing is possible.*

*Procedure:*

- Turn off the PADOLO™ using the ON/OFF button (1).
- Place the Master module resting on the aluminum shaft (3).
- Turn on the PADOLO™ using the ON/OFF button (1): the indicator light will turn on.
- Wait about 20 seconds until the light blinks, then press the remote control button (5): pairing is complete.  
*Note: if you miss the blinking window, wait another 20 seconds until the light blinks again.*
- Verify the pairing by placing the PADOLO™ in the correct position and pressing the remote control button (5).

**CAMBIO LATO DEL MODELLO MASTER***CHANGING THE SIDE OF THE MASTER MODULE*

Per effettuare il cambio lato, il PADOLO™ deve essere in appoggio sulla sporgenza quadrata che ospita il motore:

- Spegnerne il PADOLO™ con il pulsante ON/OFF (1).
- Posizionare il modulo Master in appoggio sulla sporgenza quadrata del modulo stesso.
- Tenere premuto il pulsante del telecomando (5).
- Accendere il PADOLO™ con il pulsante ON/OFF (1) e attendere alcuni secondi.
- Una “piccola danza” conferma che il cambiamento è stato registrato.
- Rilasciare il pulsante del telecomando (5).
- Riposizionare il PADOLO™ correttamente e verificare che l’asse (3) ruoti nel senso opposto.

*To change sides, the PADOLO™ must be resting on the square protrusion housing the motor:*

- Turn off the PADOLO™ using the ON/OFF button (1).
- Place the Master module resting on its square protrusion.
- Press and hold the remote control button (5).
- Turn on the PADOLO™ with the ON/OFF button (1) and wait a few seconds.
- A “small dance” confirms that the change has been registered.
- Release the remote control button (5).
- Reposition the PADOLO™ correctly and verify that the shaft (3) rotates in the opposite direction.

**CONSIGLI DI SICUREZZA***SAFETY TIPS*

La piscina può rappresentare un grave pericolo per i bambini.

La presenza fisica di un adulto responsabile è indispensabile quando la piscina è aperta.

Siate vigili, imparate le manovre di primo soccorso e affiggete questi numeri di emergenza vicino alla piscina:

- **112** – Numero di Emergenza Unico Europeo (NUE)

Nessun sistema di copertura per piscina può sostituire il buon senso o la responsabilità individuale.

Non sostituisce in alcun modo la sorveglianza e la vigilanza dei genitori e/o degli adulti responsabili, che restano i fattori essenziali per la protezione dei bambini.

- La sicurezza è garantita solo con un sistema di copertura chiuso, bloccato e correttamente installato secondo le istruzioni del produttore.
- Installare sempre il sistema di copertura in caso di assenza dall'abitazione, anche temporanea.
- Riporre il PADOLO™ e i dispositivi necessari all'azionamento della copertura fuori dalla portata dei bambini.
- Vietare di salire, camminare o saltare su un sistema di copertura di sicurezza.
- In caso di riparazione del sistema di copertura, malfunzionamento che impedisca la chiusura e la messa in sicurezza della piscina o indisponibilità temporanea, adottare tutte le misure necessarie per impedire l'accesso dei bambini alla piscina.
- Rispettare i livelli dell'acqua indicati dal produttore.
- Non utilizzare mai il PADOLO™ quando una persona o un animale si trova in piscina. Verificare l'assenza di bagnanti o corpi estranei nella vasca prima e durante la manovra.
- Non immergere mai il PADOLO™ in acqua.
- Non scollegare mai il PADOLO™ dalla barra mentre è in funzione.
- Il PADOLO™ è un'apparecchiatura funzionante a bassissima tensione di sicurezza: non vi è rischio di folgorazione.
- Il PADOLO™ è un dispositivo potente: solo un adulto responsabile può utilizzarlo. I bambini non devono giocare con il PADOLO™.
- Il PADOLO™ può essere utilizzato da ragazzi di età pari o superiore a 15 anni e da persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte o con scarsa esperienza e conoscenza, solo se supervisionati o istruiti sull'uso sicuro dell'apparecchio e consapevoli dei rischi connessi.
- In caso di problema, non aprire il PADOLO™ e contattare il rivenditore.
- Leggere attentamente il manuale prima di utilizzare il PADOLO™.

*Pools can be a serious hazard for children.*

*The physical presence of a responsible adult is essential whenever the pool is open.*

*Be vigilant, learn basic first aid, and display these emergency numbers near the pool:*

- 112 – European Single Emergency Number (NUE)

No pool cover system can replace common sense or individual responsibility. It does not in any way replace parental or adult supervision, which remains essential for child safety.

- Safety is guaranteed only with a cover system that is closed, locked, and correctly installed according to the manufacturer's instructions.
- Always install the cover system when the residence is unattended, even temporarily.
- Store the PADOLO™ and any devices required to operate the cover out of children's reach.
- Do not climb, walk, or jump on a safety cover system.
- In case of cover system repair, malfunction preventing closure, or temporary unavailability, take all necessary measures to prevent children from accessing the pool.
- Maintain water levels as indicated by the manufacturer.
- Never use the PADOLO™ when a person or animal is in the pool. Check for the absence of swimmers or foreign objects before and during operation.
- Never immerse the PADOLO™ in water.
- Never disconnect the PADOLO™ from the shaft while it is operating.
- PADOLO™ operates at very low safety voltage: there is no risk of electric shock.
- PADOLO™ is a powerful device: only a responsible adult should use it. Children must not play with it.
- PADOLO™ can be used by persons aged 15 or older, or by persons with reduced physical, sensory, or mental abilities, or with limited experience or knowledge, only if supervised or instructed on safe use and aware of associated risks.
- In case of any problem, do not open the PADOLO™ and contact the retailer.
- Read the manual carefully before using PADOLO™.

## VARIE

### NOTES

È possibile sostituire il telecomando, il caricabatterie, l'adattatore femmina/femmina o la batteria. Contattare il rivenditore.

*It is possible to replace the remote control, charger, female/female adapter, or battery. Contact the retailer.*

## MANUTENZIONE, CURA E RIMESSAGGIO INVERNALE

### MAINTENANCE, CARE, AND WINTER STORAGE

- La manutenzione è a carico del cliente.
- Riporre il PADOLO™ e il caricabatterie in un luogo asciutto, lontano dalla portata dei bambini e da prodotti a base di cloro.
- Durante la stagione di utilizzo, ricaricare il PADOLO™ almeno ogni 4 mesi.
- Per il rimessaggio invernale, conservare il PADOLO™ carico in un ambiente temperato (circa 16°C). Se conservato in un locale freddo (<10°C), ricaricarlo ogni 3 mesi.
- *Maintenance is the customer's responsibility.*
- *Store the PADOLO™ and charger in a dry place, away from children and chlorine-based products.*
- *During the usage season, recharge the PADOLO™ at least every 4 months.*

- *For winter storage, keep the PADOLO™ charged in a temperate environment (around 16°C). If stored in a cold room (<10°C), recharge every 3 months.*

## RICICLAGGIO

### RECYCLING

- Gli imballaggi, i manuali e il promemoria eco-responsabile possono essere riciclati secondo le normative vigenti.
- *Packaging, manuals, and eco-responsible reminders can be recycled according to current regulations*

## FINE VITA DEL PRODOTTO

### END OF LIFE

- Non smaltire i dispositivi fuori uso o le batterie esauste con i rifiuti domestici indifferenziati.
- È responsabilità dell'utente conferire i rifiuti, in particolare le apparecchiature elettriche ed elettroniche, presso un centro di raccolta dedicato al riciclaggio e al recupero.
- *Do not dispose of devices or depleted batteries with household waste.*
- *Users are responsible for delivering waste, particularly electrical and electronic equipment, to a dedicated recycling and recovery center.*

## NORMATIVA

### REGULATIONS

Il PADOLO™ è conforme alla norma NF P90-308.

*PADOLO™ complies with the NF P90-308 standard.*

#### Note

- Le informazioni contenute nel presente documento possono variare a discrezione del redigente, senza preavviso, contestualmente alle modifiche del prodotto in oggetto al presente documento: sarà onere del cliente all'atto dell'ordine verificare la persistente corrispondenza del prodotto alla scheda informativa.
- Tutte le immagini sono riprodotte a solo titolo indicativo.
- *The information contained in this document may be subject to change at the discretion of the issuer, without prior notice, in line with any modifications to the product described herein. It is the customer's responsibility, at the time of ordering, to verify that the product still corresponds to the specifications in this data sheet.*
- *All images are provided for illustrative purposes only.*